

9. INGLESE CAROLINE, 3130 BEGIJNENDIJK  
 10. BODEN GEERT, 3800 ORDINGEN  
 11. DE RIJCK NATHALIE, 3271 SCHERPENHEUVEL-ZICHEM  
 12. VANDEZANDE DAPHNÉ, 3080 TERVUREN  
 13. VANDEN BROUCKE VEERLE, 8200 SINT ANDRIES  
 14. SMETS ANN, 2223 HEIST-OP-DEN-BERG  
 15. LOUAGE HANNELORE, 8560 WEVELGEM

9. INGLESE CAROLINE, 3130 BEGIJNENDIJK  
 10. BODEN GEERT, 3800 ORDINGEN  
 11. DE RIJCK NATHALIE, 3271 SCHERPENHEUVEL-ZICHEM  
 12. VANDEZANDE DAPHNÉ, 3080 TERVUREN  
 13. VANDEN BROUCKE VEERLE, 8200 SINT-ANDRIES  
 14. SMETS ANN, 2223 HEIST-OP-DEN-BERG  
 15. LOUAGE HANNELORE, 8560 WEVELGEM

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[2005/41303]

## Fonds des Rentes

**Crédits hypothécaires. — Variabilité des taux d'intérêt. — Indices de référence. — Article 9, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 4 août 1992 relative au crédit hypothécaire. — Avis**

La liste des indices de référence du mois de mars 2005 est composée comme suit :

Indice A (certificats de trésorerie 12 mois) :	2,201
Indice B (obligations linéaires 2 ans) :	2,454
Indice C (obligations linéaires 3 ans) :	2,688
Indice D (obligations linéaires 4 ans) :	2,893
Indice E (obligations linéaires 5 ans) :	3,070
Indice F (obligations linéaires 6 ans) :	3,224
Indice G (obligations linéaires 7 ans) :	3,363
Indice H (obligations linéaires 8 ans) :	3,490
Indice I (obligations linéaires 9 ans) :	3,603
Indice J (obligations linéaires 10 ans) :	3,690

Les indices périodiques correspondants sont communiqués ci-après :

Indice	Périodicité		
	Mensuelle	Trimestrielle	Semestrielle
A	0,1816	0,5458	1,0945
B	0,2022	0,6079	1,2196
C	0,2213	0,6653	1,3351
D	0,2379	0,7155	1,4362
E	0,2523	0,7588	1,5234
F	0,2648	0,7964	1,5992
G	0,2760	0,8304	1,6676
H	0,2863	0,8613	1,7300
I	0,2954	0,8888	1,7856
J	0,3024	0,9100	1,8283

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[2005/41303]

## Rentenfonds

**Hypothecaire kredieten. — Veranderlijkheid der rentevoeten. Referte-indexen. — Artikel 9, § 1, van de wet van 4 augustus 1992 op het hypothecair krediet. — Bericht**

De lijst der referte-indexen van de maand maart 2005 is samengesteld als volgt :

Index A (schatkistcertificaten 12 maanden) :	2,201
Index B (lineaire obligaties 2 jaren) :	2,454
Index C (lineaire obligaties 3 jaren) :	2,688
Index D (lineaire obligaties 4 jaren) :	2,893
Index E (lineaire obligaties 5 jaren) :	3,070
Index F (lineaire obligaties 6 jaren) :	3,224
Index G (lineaire obligaties 7 jaren) :	3,363
Index H (lineaire obligaties 8 jaren) :	3,490
Index I (lineaire obligaties 9 jaren) :	3,603
Index J (lineaire obligaties 10 jaren) :	3,690

De overeenstemmende periodieke indexen worden hierna medegedeeld :

Index	Periodiciteit		
	Maandelijks	Trimestrieel	Semestrieel
A	0,1816	0,5458	1,0945
B	0,2022	0,6079	1,2196
C	0,2213	0,6653	1,3351
D	0,2379	0,7155	1,4362
E	0,2523	0,7588	1,5234
F	0,2648	0,7964	1,5992
G	0,2760	0,8304	1,6676
H	0,2863	0,8613	1,7300
I	0,2954	0,8888	1,7856
J	0,3024	0,9100	1,8283

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,  
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2005/200740]

**14 MARS 2005. — Circulaire relative aux autorisations provisoires d'occupation pour les ressortissants afghans ayant introduit une demande d'asile en Belgique avant le 1<sup>er</sup> janvier 2003**

La présente circulaire remplace la précédente circulaire datée du 3 septembre 2004.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,  
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2005/200740]

**14 MAART 2005. — Omzendbrief betreffende de voorlopige arbeidsvergunningen voor de Afghaanse onderdanen die in België een asielaanvraag hebben ingediend vóór 1 januari 2003**

Deze omzendbrief vervangt de vorige omzendbrief van 3 september 2004.

La présente circulaire a pour but de fixer les modalités suivant lesquelles une autorisation provisoire d'occupation peut être délivrée à un employeur pour l'occupation des ressortissants afghans qui ont introduit une demande d'asile avant le 1<sup>er</sup> janvier 2003 et qui ont reçu une décision négative suite à leur demande d'asile, à savoir :

- une décision d'irrecevabilité à l'Office des Etrangers contre laquelle aucun recours n'a été introduit auprès du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides;
- une décision confirmant le refus de séjour au Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides;
- une décision de refus au fond à la Commission permanente de recours des réfugiés;
- une décision de refus au fond au Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides contre laquelle aucun recours n'a été introduit auprès de la Commission permanente de recours des réfugiés.

Lorsque, par application de la circulaire du 9 février 2005 du directeur général de l'Office des Etrangers, le délai pour quitter le territoire des personnes visées au point 1 aura été prolongé jusqu'au 1<sup>er</sup> septembre 2005, une autorisation provisoire d'occupation pourra être accordée à l'employeur souhaitant engager une de ces personnes. Dans ce cas, les règles suivantes sont d'application.

L'autorisation provisoire d'occupation délivrée à l'employeur n'entraîne pas la délivrance d'un permis de travail au travailleur mais l'employeur doit remettre une copie de l'autorisation provisoire au travailleur.

L'octroi de l'autorisation provisoire d'occupation n'est pas soumis aux conditions prévues au chapitre IV, section 1<sup>re</sup>, de l'arrêté royal du 9 juin 1999 (*Moniteur belge* du 26 juin 1999) portant exécution de la loi du 30 avril 1999 relative à l'occupation des travailleurs étrangers.

Il n'y a pas lieu également à application de l'article 4, § 2, de la loi précitée du 30 avril 1999.

Toutefois, pour obtenir l'autorisation provisoire d'occupation, un contrat de travail écrit, conforme aux dispositions de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, est requis. S'il s'agit d'une occupation comme travailleur saisonnier dans le secteur de l'horticulture, ce contrat doit reprendre les dispositions mentionnées en annexe à la circulaire du 1<sup>er</sup> juillet 1994 (*Moniteur belge* du 14 juillet 1994) modifiant la circulaire du 26 avril 1994 (*Moniteur belge* du 30 avril 1994) concernant les autorisations provisoires d'occupation pour candidats réfugiés (demandeurs d'asile).

L'autorisation provisoire est délivrée pour une période ne pouvant excéder le terme de la prolongation de l'ordre de quitter le territoire (1<sup>er</sup> septembre 2005).

En ce qui concerne l'introduction des demandes d'autorisations provisoires d'occupation, les documents suivant doivent être produits :

- le formulaire de demande d'autorisation d'occupation d'un travailleur étranger;
- une copie du contrat de travail;
- une copie du document sur lequel, par application de la circulaire précitée du 9 février 2005 du Directeur général de l'Office des Etrangers, est annotée la prolongation du délai pour quitter le territoire.

4. Dès l'introduction de la demande d'autorisation provisoire d'occupation, l'autorité chargée de la réceptionner (VDAB, FOREm, ORBEm, Arbeitsamt) délivre au demandeur un document qui constate si la demande comprend toutes les pièces requises.

Dans le cas où le dossier est complet, l'intéressé peut, sur base du document le constatant, être mis au travail immédiatement.

A défaut de décision négative de l'autorité compétente dans un délai de trois mois à dater de l'introduction d'une demande complète, l'autorisation est réputée accordée.

5. La présente circulaire entre en vigueur le 1<sup>er</sup> mars 2005.

Bruxelles, le 14 mars 2005.

La Ministre de l'Emploi,  
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

1. Deze omzendbrief heeft tot doel de modaliteiten vast te leggen waaronder een voorlopige arbeidsvergunning kan worden afgeleverd aan een werkgever voor de tewerkstelling van onderdanen van Afghanistan die vóór 1 januari 2003 een asielaanvraag hebben ingediend en die een negatieve beslissing hebben ontvangen over hun asielaanvraag :

- hetzij een onontvankelijkheidsbeslissing van de Dienst Vreemdelingenzaken waartegen geen beroep werd ingediend bij de Commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen;
- hetzij een bevestigende beslissing van de Commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen;
- hetzij een weigeringsbeslissing ten gronde door de Vaste Beroepscommissie voor Vluchtelingen;
- hetzij een weigeringsbeslissing ten gronde van de Commissaris-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen waartegen geen beroep werd ingediend bij de Vaste Beroepscommissie voor Vluchtelingen.

2. Wanneer bij toepassing van de omzendbrief van 9 februari 2005 van de Directeur-generaal van de Dienst Vreemdelingenzaken, de termijn om het grondgebied te verlaten van de personen bedoeld in punt 1 zal verlengd worden tot 1 september 2005, kan een voorlopige arbeidsvergunning worden afgeleverd aan de werkgever die een van die personen wenst aan te werven. In dat geval is volgende regelgeving van toepassing.

De voorlopige arbeidsvergunning afgeleverd aan de werkgever gaat niet gepaard met de aflevering van een arbeidskaart aan de werknemer, maar de werkgever moet een afschrift van de voorlopige arbeidsvergunning aan de werknemer overhandigen.

De toekenning van de voorlopige arbeidsvergunning is niet onderworpen aan de voorwaarden bepaald in hoofdstuk IV, afdeling 1, van het koninklijk besluit van 9 juni 1999 (*Belgisch Staatsblad* van 26 juni 1999) houdende de uitvoering van de wet van 30 april 1999 betreffende de tewerkstelling van buitenlandse werknemers.

Evenmin is er sprake van de toepassing van artikel 4, § 2, van bovengenoemde wet van 30 april 1999.

Een geschreven arbeidsovereenkomst, conform de bepalingen van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, is evenwel vereist om de voorlopige arbeidsvergunning te bekomen. In geval van tewerkstelling in de tuinbouwsector als seizoenarbeider moet die arbeidsovereenkomst de bepalingen bevatten vermeld in de bijlage bij de omzendbrief van 1 juli 1994 (*Belgisch Staatsblad* van 14 juli 1994) tot wijziging van de omzendbrief van 26 april 1994 (*Belgisch Staatsblad* van 30 april 1994) betreffende de voorlopige toelatingen tot tewerkstelling voor kandidaat-vluchtelingen (asielzoekers).

De voorlopige arbeidsvergunning wordt afgeleverd voor een periode die de duur van de verlenging van het bevel om het grondgebied te verlaten niet mag overschrijden (1 september 2005).

3. Met betrekking tot de indiening van de aanvragen om een voorlopige arbeidsvergunning moeten volgende documenten worden voorgelegd :

- het aanvraagformulier om arbeidsvergunning voor de tewerkstelling van een buitenlandse werknemer;
- een afschrift van de arbeidsovereenkomst;
- een afschrift van het document waaruit blijkt dat, bij toepassing van voornoemde omzendbrief van 9 februari 2005 van de Directeur-generaal van de Dienst Vreemdelingenzaken, de verlenging van de termijn om het grondgebied te verlaten wordt bevestigd.

4. Vanaf de indiening van de aanvraag om voorlopige arbeidsvergunning levert de overheid bevoegd voor de ontvangst ervan (VDAB, FOREm, BGDA, Arbeitsamt) een document af aan de aanvrager, waarin vastgesteld wordt of de aanvraag alle vereiste stukken bevat.

Indien het dossier volledig is, kan de betrokkene onmiddellijk worden tewerkgesteld, op basis van het document dat dit vaststelt.

Wanneer de bevoegde overheid geen negatieve beslissing heeft genomen binnen een termijn van drie maanden, te rekenen vanaf de datum van indiening van een volledige aanvraag, wordt de arbeidsvergunning geacht als zijnde toegekend.

5. Deze omzendbrief treedt in werking op 1 maart 2005.

Brussel, 14 maart 2005.

De Minister van Werk,  
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

ANNEXE au *Moniteur belge* du 21 mars 2005 – BIJLAGE tot het *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 2005

UNIONS PROFESSIONNELLES — BEROEPSVERENIGINGEN

RAAD VAN STATE

[C – 2005/38008]

**Bekrachtigingsbeslissing inzake beroepsverenigingen**

*In uitvoering van artikelen 6 en 7 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen en van artikelen 3 en 4 van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948, genomen in uitvoering van artikel 6 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen*

De IXe Kamer van de Raad van State bekrachtigt bij beslissing van 14 maart 2005 de akte houdende vrijwillige ontbinding van de beroepsvereniging Geneeskundige Kring van Leuven-Cercle medical de Louvain, met zetel te Leuven.

De algemene vergadering van 12 februari 2004 van voormelde beroepsvereniging heeft beslist het actief van de vereniging toe te wijzen aan de V.Z.W. Koninklijke Geneeskundige Kring van Leuven, in overeenstemming met artikel 16 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen.

De statuten en hun bijlagen kunnen worden ingezien op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven.

Brussel, 14 maart 2005.

De griffier,  
V. WAUTERS

RAAD VAN STATE

[C – 2005/38009]

**Bekrachtigingsbeslissing inzake beroepsverenigingen**

*In uitvoering van artikelen 6 en 7 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen en van artikelen 3 en 4 van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948, genomen in uitvoering van artikel 6 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen*

De IXe Kamer van de Raad van State bekrachtigt bij beslissing van 14 maart 2005 de akte houdende vrijwillige ontbinding van de beroepsvereniging Vlaamse Federatie van Persverspreiders en Aanverwante Persverspreiders Provincie Antwerpen, met zetel te Deurne.

Bij gebrek aan enig actief bestaat er geen aanleiding artikel 16 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen, toe te passen.

De statuten en hun bijlagen kunnen worden ingezien op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen.

Brussel, 14 maart 2005.

De griffier,  
V. WAUTERS

RAAD VAN STATE

[C – 2005/38010]

**Bekrachtigingsbeslissing inzake beroepsverenigingen**

*In uitvoering van artikelen 6 en 7 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen en van artikelen 3 en 4 van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948, genomen in uitvoering van artikel 6 van de wet van 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen*

De IXe Kamer van de Raad van State bekrachtigt bij beslissing van 14 maart 2005 de akte houdende vrijwillige ontbinding van de beroepsvereniging Belgische Tuina Federatie B.T.F., met zetel te Schilde.

De algemene vergadering van 16 maart 2001 van voormelde beroepsvereniging heeft beslist het actief van de vereniging aan te wenden voor de publicatiekosten in het *Belgisch Staatsblad*.

De statuten en hun bijlagen kunnen worden ingezien op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen.

Brussel, 14 maart 2005.

De griffier,  
V. WAUTERS